



## Mica publicitate

CAUT, urgent, căii de clasa VIII  
liceu. Adresa la ziar.

**PANA LA 1 SEPTEMBRIE**  
toți clientii care comandă  
haine cu prețul nou sta-  
bilisit vor fi servisi cu  
50 lei sură mai ieftin la  
Sir. Compa, lângă bis. reformă

## Informații

— FDU—ARAD anunță pe această ocazie bacalaureatii din oraș, că în ziua de 25 August, d. m. în orele 15 începe cursul pentru pregătirea la examenele de admitere dela Politehnica și Medicină. Inscriserile la aceste cursuri se face în zilele de Vineri (9—11 și 5—7) și Luni (9—11) la Liceul Comercial de Băieți din spatele Primăriei.

Orice fel de informații se dau tot acolo.

Comitetul FDU

— PRETURILE DE INTRARE LA BAIA SIMAY — Preturile de intrare la baile Simay, care se redescrige sunt cele din 1938, adică după cum urmează: bai de sănătate: 50 lei; pentru funcționarii publici: 40 lei, prieteni (vană): 60 lei pentru funcționarii publici 50 lei. Băile sunt deschise: Vineri, Sâmbătă și Duminică.

— MASA COMUNĂ LA REGATTA  
Președintia Asociației Sportive de Cetate Regești face cunoscut că în ziua de 23 August 1947, orele 8 seara organizează la sediul său o cină comună pentru membrii săi. Prenotările pentru masa comună — a cărui cost va fi foarte redus — se pot face la secretariat.

Trăce timpul, vine iarna  
Noi pe iete vîndem blâns  
Mai ieftin ce orice stocă  
Cumpărați haine de blâns  
VINO LA BLANARIA

## „STAR”

Vă servim cu plăcere la  
BARAD  
Em'nescu 14. Tel. nr. 16.11.

**Forum** Telefon 27-111  
Mănușa filmul colorat

**1. Parada de 1 Mai la Moscova**

2. STAN și BRAN  
Studenti la Oxford.  
Intrarea generală lei 10.

**ROYAL**

3. 5. 7. 9 în o săptămână

Intrarea generală — LEI 10.

**Betja opiumului**  
cu Javor — Karády — Grę-  
guss — Petrovits.

**SAVOY** Reprezentanții la orele 3, 5, 7,  
9. — Duminică MATINEU 31.30

Azi Deana Durbin. În cea mai frumoasă creație

**PENTRU UN SARUT**

cu: Franchet Jone, Eeti, O'Brien, Achim Lenkof.

## Urmărirea celor ce nu au depus aurul

În ziua de 30 August vor intra în funcție echipe de control ale autorului și devizelor. Aceste echipe vor avea dreptul de investigație și de ur-

mărire a celor ce până la acea dată nu vor prezenta aurul și devizele.

Înfractorii vor fi predăti organizației judiciare urmând să fie pedepsiți conform legii.

## Muncitorii și țărani din Cartici manifestează pentru stabilizare

Muncitorii dela foaie serviciile Cfr din Cartici s-au întunzit sămbătă la orele 11 a. m., în fața gării, pentru a manifesta cu prilejul stabilizării leului. Despre protestatata zilei și a evenimentului a vorbit tov. Mihai

Grosan, președintele comitetului de fabrică, care a spus că datoria tuturor este de a respecta intocmai legea pe care ea este în favoarea celor care muncesc.

Din fața gării, muncitorii încojanăți s-au întrebat spre primărie, în fața căreia a vorbit tov. Mihai Ciumentean, tov. Gh. Mărcuț, tov. Liviu Dan și tov. Gh. Stoica. Toți au explicit întocmitașa stabilizării leului obligându-se toti celi prezenti — muncitori și țărani — să respecte noile prețuri și să denunțe speculații.

La sfârșit au fost votate două磨ini, una fiind trimisă de dr. Petru Groze, prim ministru și a doua tov. Gh. Gheorghiu-Dej, ministru Industrial și Comerțului.

Manifestația a luat sfârșit prin înlocuirea Internațională.

## Posturi vacante în Poliție

Se aduce la cunoștința celor interesati că pentru ocuparea posturilor vacante, prin numire de: comisar, comisar al și agenți de poliție din Direcțunea Generală a Poliției, Serviciile Centrale și exterioare, s'a instituit prin deciziunea Nr. 24448 din 12 Iulie 1947, în Min. Af. Interne publicată în Mon. Of. Nr. 160

din 16 Iulie 1947, un concurs de admitere, care va avea loc în zilele de 1 Oct. și următoarele la Direcțunea Generală a Poliției.

Condițiile de admisie sunt publicate în Mon. Of. Nr. 166, parte II-a, din 23 Iulie 1947, pagina Nr. 1430.

Candidați vor depune cererile de înscrisere la concurs cel mai târziu până la data de 10 Sept. 1947, la această Chestură. Biroul Personalului etaj I, camera Nr. 4.

Unirea Femeilor Muncitoare Org. Județului Arad.

### CONVOCARE

Duminică, 24 August 1947, orele 3 p. m., va avea loc la sediul Partidului Social-Democrat din str. Horia 8.

Adunarea Județeană la care vor participa toate membrele PSD și UFM în mod obligatoriu. Tov. Deputatul Mihai Marian va prezide ședința.

Se vor lua măsurări disciplinare contra celor care nu sunt prezente.

Adunarea va avea următoarea Ordine de zi:

1. Delegația favorașelor care vor lua parte la conferința pe teritoriul UFM, care va avea loc la C. C. București, în zilele de 2—3 Octombrie 1947.
2. Directive și instrucțiuni.
3. Diverse.

Comitetul.

## PARTIDUL SOCIAL DEMOCRAT DIN ROMÂNIA

### Organizația Județului Arad CONVOCARE

Toți delegații Partidului Social Democrat săi în adunările generale extraordinară ale secțiilor PSD din județ, sunt convocați pentru Duminică 24 AUGUST a. e., ora 9 a. m. la

### ADUNAREA GENERALĂ EXTRAORDINARĂ

căre se va înăuntru la sediul Partidului Social-Democrat din Arad str. Horia 8, cu următoarea

#### ORDINE DE ZI

1. Deschiderea adunării generale.
2. Alegerea delegaților care vor participa la Congresul General al PSD din 4—8 Octombrie 1947.
3. Diverse.

Intrucât la prima adunare generală extraordinară delegații nu se vor prezenta în număr suficient pentru a putea aduce hotărâri valide, a doua adunare extraordinară se va înăuntru în același zi și în același loc la ora 10 a. m., când va aduce hotărâri valide cu orice număr de delegați prezensi.

Intrarea în sală a delegaților va fi permisă numai pe baza delegației emisă de secțiunile pe care o reprezintă.

Arad, la 18 August 1947.

Secretar resp.,  
**VOSTINAR GHEORGHE**

Secretar, MIHAI GH.

### A.V.I.Z.

Inscrierile și reînscrerile, examenele de corigență și integrale la Scola de Ucenici Industriali Nr. 1 se înăuntră cum urmează:

Luni 25 August orele 8 a. m. se înăuntră ucenicii de la întreprinderile Astra vagabone, CFARP, Uzina Electrică și întreprinderile Comunale.

Martii 26 August orele 8—12 se înăuntră ucenicii dela întreprinderile Industria Textilă Arădenă, Socina, Armatura, Hendi Fratii Palfi și Iuhas Arcadia.

Miercuri 27 August orele 8—12 se înăuntră ucenicii dela întreprinderile: Garei Stefan, Iantio Alalbert, I.M.A.S.A. Seabo Ludovic, Gartner M.

In zilele de 28, 29 și 30 August orele 8—12 se vor înăuntră ucenicii dela micii patroni.

La înscrisere elevii vecini vor prezenta carnetul de control, iar cei noi, noul de naștere, certificatul școlar și contractul de uvenicie.

Taxa pentru manuale și medaliile scolare se va incasă ulterior sănii se va răunăște preturile.

Examenele de corigență se înăuntră în zilele de 5, 6, 7 și 8 Sept.; ordinul lor este afișat la Direcțunea Scolară.

Cei care nu se vor prezenta la examenul de corigență la data indicată sunt considerați reprezentanți.

Direcția

## Cetăteni!

Denișiați pe căi care vor să speculeze, cercând prețuri mai mari decât cele oficiale,

# SPORT

UNGARIA DIN NOU INVIN  
CATCARE

Ungaria — Albania 3:0 (2:0).

Budapest. — În cadrul Cupei Balcanice la Budapesta s'a disputat partida între reprezentativele celor două țări și victoria a revenit echipei gazdă după un joc slab. Goalurile au fost marcate de Zsolnai, Egressy și Deák.

**PROGRAMUL MATCHURILOR PENTRU CAMPIONATUL DESCULȚILOR**

Joi și Duminică se continuă campionatul patricilor după următorul program:

Joi la orele 15:00: AMEFA—Transilvania, la orele 16:15: Găgăuzia — Unirea, la orele 17:30: ITA Natură — Tricolor, la orele 18:45: Electrica — Fulgerul.

Duminică la orele 9:30: Sparta — Banatul, la orele 9:45: ITA Academia — Gloria, la orele 11: Voința — Astra, la orele 12:15: Indrașnara — CFR.

**AZI ITA — GLORIA-SPARTA COMBINATĂ, MATCH DE ANTRENAMENT**

Pe stadionul ITA se dispută azi, joi după masă la orele 17 matchul de antrenament între echipele ITA și combinația Gloria-Sparta. Din ITA vor lăsi Bonhádi și Reinhardt, care vor juca azi la Budapesta în echipa Fecar din Cluj și vor sosi odată cu Ferat la Arad în noaptea de Vineri spre Sâmbătă.

**LĂZI AUGUST INCEPE CAMPIONATUL DISTRICTUAL**

La ședința Ligii de Football s'a fixat termenul pentru începerea campionatului districtual în ziua de 31 August 1947. Până la data de 25 August grupările locale și din provincie trebuie să se inscrie la campionatul districtual, căci grupările, care numără la aceasta dată nu se vor înscrise nici un motiv nu vor putea participa. Grupările vor mentiona, dacă vor se参加入 la campionatul juniorilor.

Se arage atențunea grupărilor din provincie, că nu vor putea participa în campionat, dacă nu vor avea jucători legitimați cu carnete oficiale eliberate de către FRFA din București.

Grupările admise sunt următoarele: Cat. I-a: Unirea Sântana, Patria Soimi, Pâncova, CA Rovine, Frontiera, Virtutea, Soim, Lipova, Unirea, Olympia, Astra, SGA, Tricolor, Găgăuzia, Cat. II-a: Transilvania, Banatul, Fulgerul, Voința, Electrica, Vulgarul, Teba, CAA. În categoria III-a vor putea participa și echipele de rezervă ale grupărilor: Unirea ITA, CFR, AMEFA, Gloria, Indrașnara. Insă fără punctaj-

## Incepând de Duminică

Vom pregăti și asorta Bufetul nostru cu cele mai gustoase aperitive: Chiftelețe prăjite, Chiftelețe marinată, Cremvirali cu sos, Snizei cu sos, Salată Pene, Ficat Sote, Pui Pană, Ghiveci special, Salată de vine, Salată d., roși Ardei; copti, SUNCA PRESATĂ, Crisale afumate, Colet de Porc, SALAM, Carnati și SLĂNINĂ CASCAVAL TRAPIST BRANZĂ DE LIPTOI, BRANZĂ DE BRAILA.

**BEUTURI SPECIALE, PREȚURI STABILIZATE PENTRU FAMILIILE ÎN CALATORIE ȘI EXCURSIE FACEM REDUCERE.**

**Bufet „RAPID” Proprietatea P. RUJA**  
STRADA ALEXANDRI Nr. 1.

Telefon: 22.36.

## Hoție de buzunar condamnată

Vasilei Sărboica și Vesnică Sărboi, hoție de buzunar din Oradea, au fost condamnate de către Judecătorie prima la 3 luni, iar a doua la 2 ani închisoare corectională, pentru că la 7 Maiu a. e. au furat de la Cecilia Rinczler și păgădui cu bani și că ferite acte.

S'a ordonat arestarea continuată.

## Restauratorii arădeni sprijină opera de stabilizare înfăptuită de guvern

Ei împărtășesc la orele 15 a avut loc în sala restaurantului „Floride”, adunarea generală a Sindicatului Restauratorilor de sub președinția lui Silviu Scridon. A luat parte la această adunare și d. Insp. de control Silviu Nescu, care a expus membrilor sindicatului că marea opera de guvernul Groza, stabilizarea

moneziră, trebuie sprijinită de întreaga populație a Aradului. Luând cuvântul în numele său Sindicatului restauratorilor d. Silviu Scridon a subliniat că restauatorii din Arad își iau în gajamentul lor de a respecta întru totul prețurile stabilite, deoarece urmările tuturor directivelor vor fi lute de guvern și că rezul-

tauratorii urtează să fie eliberați de guvernul democrat în același măsură opera de redresare economică.

## Condamnat pentru complicitate la furt

ARAD. — Judecătoria Mixta din Arad a judecat și procesat lui Andrei Sas din Arad, care a fost trimis în fața justiției pentru complicitate la furt.

Răușcătorul impresionat că în furtul neidentificat să fie la 18 Aprilie la vîlă, Magdalena Bodog, din localitate. Au găsit-o în stradă și au început să discute cu ea. Învinuind neidentificat băiatul său Răzvan pe Sas să discute mai departe, în acest timp el a operat pe locuința saților, unde a pătruns cu ajutorul unor cherfalse, furându-i diferite haine și lăzerie în valoare de 80.000.000 lei și lăzând cu prăpăd.

Păgubăsa a reușit să poată că re faceând cercetările de rigore a reușit să prindă pe Andrei Sas.

Judecătoria La condamnat pe Andrei Sas la 6 luni închisoare, pentru complicitate la furt.

## Producătorii din Padgăbie au reducere la tramvaiul electric

Serviciul de control economic județean luând în considerare faptul că tarifele pe tramvaiul electric Arad-Podgorie sunt destul de mari și că din cauza lipselii de număr, deocamdată producătorii nu se pot deplasa la oraș — deși societatea CFAP a acordat timp de două săptămâni tuturor cetățenilor a redată cete de 50 la sută — a interzis pe lângă forțile în dreptul tuturor producătorilor din Podgorie să nu se stabilească unități preferențiale cu mult mai scăzută ideacă cel obișnuit pentru a putea veni în Arad cu producătorii lor.

Aceasta până când producătorii vor putea să-și formeze un capital de tulmeni care va ameliora foarte mult aprovizionarea pieței Aradului.

## CINEMA

FORUM: „Faraă de 1 Mai”

Stan și Bran.

SAVOY: „Pentru un băru”

ROYAL: „Bella enășterea”

la orele 8:30 dim. în sala de conferințe dela etajul I, fiecare persoană va aduce cu sine legumărie dela economie și cartelele de păine, pentru astăzi primele cuvenite de păine pe luna August a. c.

**în seara și la noapte  
continuă schimbarea  
leilor vechi**

Banca Națională face cunoscut că operațiunile de preschimbare a leilor vechi se termină azi, joi seara la orele 8.

Însă totuși cel ce nu au schimbat banii până acum — dar care au făcut declaratii — și vor fi prezenti la centrele respective de schimb azi seara la orele 8, vor primi bani cu ajutorul cărora își vor putea schimba banii în cursul serii și în cursul noptii. Măsura aceasta privește însă numai pe aceia care vor fi prezenti la orele 8, la centrele de schimb pentru a-și putea primi banurile.

**Economatul Funcționarilor Publici distribuie făină pe credit**

I. Economatul Județean de aprovisionare al funcționarilor publici Arad, primind de la Economatul General un fond special pentru aprovisionari, a investit imediat acest fond în grâu și astfel este în măsură să distribui membrilor săi cota reglementară de făină, pe instituții, chiar și pe credit până la primirea priu lui salaii în lei stabilizati.

În consecință administrația Economicului invită și pe această rea de instituții și organizații din orașul Arad, ale căror salariați sunt membri în acest Economat, să-și trimită imediat delegați cu acte în regulă pentru ridicarea și distribuirea fănei.

II. De la 1 Septembrie 1947, în vederea distribuirii mai răbdătoare a produselor alimentare, Ministerul Ind. și Com. introduce prin Economate noi cartele alimentare în schimbul celor eliberate de Primăria Municipiului Arad.

Aceste cartele se vor elibera numai venitru capă de familiile funcționari, pensionari și IOVR.

În acest scop instituțiile vor întocmi tabele conform circulației dată. Pensionarii se vor prezenta cu cartela personală de altmense la instituția care le-a făcut înscrisarea în Economat. Lumea IOVR se vor prezenta la Apărarea Patriotică, secția I. O. V. R.

Instituțiile vor trimite, începând de astăzi până în ziua de 25 August '47, delegați care să prezinte tablourile și cartele vechi de alimente și să conlucreze la eliberarea celor noi, cunosind că M.I.C. nu admite nici o întârziere respectivului anunțat.

Cei ce nu se vor prezenta, rămân neaprovisionați, iar instituțiile pasabile de pedeștele prevăzute de dispozițiunile legale săboțăvău economic.

**Cititorii și susținători**

**Libertatea poporului**

# Ultima oră

## Anglia a suspendat convertibilitatea lirei sterline

LONDRA, 21. — Într-un discurs pronuntat azi noapte la radio, d. Hugh Dalton, ministrul finanțelor din guvernul britanic a anunțat, că din cauza situației grele economice și a eguizașii stocurilor de dolari, guvernul a decis suspendarea convertibilității lirei sterline. Măsura aceasta implică o sprijinirea mărită a finanțelor, noui restricții în rațiile alimentare ale populației cum și reducerea și mai mare a importurilor alimentare.

Din comentariile presei britanice de azi dimineață rezultă că discursul d-lui Dalton, prezentă o situație sumbră pentru Anglia.

Măsura luate de guvernul britanic afectează comerțul acesta cu 23 state. Cu toate aceste state vor trebui înrepeta negocierile pentru rouii reglementări economice.

Să anunță deasemenea, că din război Anglia va retrage o cotă mică din stocul de dolari, restul de 700 milioane va fi blocat.

Prima consecință a suspendării convertibilității lirei sterline a fost anunțată azi dimineață de către o știre din Cairo, care anunță că de acum înainte Egip-

tul va uebui să inceteze importurile din Statele Unite, deoarece nu dispune de dolari necesari, aceștia fiind procurăți prin intermediul Angliei.

## Noul Consiliu județean sindical din Arad

În dimineață, în prezența lui Alexandru Sencovici, secretarul general al Confederatiei Generale a Muncii și Pascație, delegat din partea C.M.P., a avut loc ale-

gera noua Consiliu județean sindical din Arad.

În nouă comitet de conducere al Consiliului județean sindical au fost alesi: Mihail Ion președinte, Macavei Gheorghe și Ardelean Teodor vicepreședintă, Crețea Gheorghe secretar.

Vasile Ludovic responsabil la resursele economice, Jivan Ioan responsabil cultural, Simerian Gheorghe responsabilul resortului sănătății, Roman Ana și Sulimete Leontina pentru resortul de femei, Siclovan Iosif responsabilul somajelor sindicale sportive, Bercovici Ernest responsabilul administrativ și Siclovan Ioan responsabilul sindicatelor agricole. Mai fac parte din Consiliul județean sindical către un delegat ales de fiecare sindical din orașul și județul Arad.

Nouii alesi au fost primiți cu nesfârșite aplauze de către cei prezenti.

## Nouile preturi la stofe

Ministerul Industriei și Comerțului a fixat printre decizii prețurile de vânzare ale stofelor tip destinate economatelor, etc.

Dăm mai jos aceste prețuri:

Stofă tip 1 pentru costum bărbătesc 40 cm lat, 500 gr. pe m. l., lei 324 metrul.

Postav Loden tip 2, A 140 cm lat, 800 gr. m. l., lei 354

Postav Loden tip 2 B, 140 lat 600 gr. m. l., lei 305 metrul

Stofă tip 3, pentru palton bărbătesc 140 cm lat, 110 gr. pe m. l., lei 558 metrul.

Stofă pentru rochie de damă tip 4, 70 cm lat, 110 gr. pe m. l., lei 102 metrul.

Stofă pentru palton de damă tip 5, 145 cm lat, 620 gr. pe m. l., 426 lei metrul.

Stofă tip 6, pentru costum bărbătesc, 140 cm lat, 500 gr. pe m. l., lei 286 metrul.

Stofă tip 8, pentru costum bărbătesc, 140 cm lat, 500 gr. pe m. l., lei 310 metrul.

Stofă tip 9 pentru rochie de damă, 70 cm. lat, 140 gr. pe m. l., lei 111 metrul.

Stofă tip 10, pentru rochiile de dame, 70 cm. lat, 110 gr. m. l., lei 91 metrul.

Postav Loden tip 11, 140 cm lat, 700 gr. pe m. l., lei 257 m.

Stofă tip 12, pentru costum bărbătesc, 140 cm lat, 500 gr. m. l., lei 400

Stofă tip 13, pentru costum bărbătesc, 110 cm lat, 500 gr. m. l., lei 436

Stofă tip 14 pentru palton bărbătesc, 140 cm lat, 500 gr. m. l., lei 380

bătesc, 140 cm. lat, 824 gr. m. l., lei 837 metrul.

Preturile de mai sus se înțeleg fără fabrică, pentru marfa finită exclusiv taxele și impozitele care afectează produsul cu ocazia vânzării.

## Sumele rămasă după preschimbare trebuie depuse la bănci contra chitanță

Comisiunea Județeană Arad pentru stabilizarea monetară, face cunoscut locuitorilor din municipiu Arad, că conform dispozițiunilor comisunii ministeriale, sunt obligați să depună la una din bărcile locale, toate sumele rămasă după preschimbarea leilor vechi în lei stabilizati. La bancă, fiecare locuitor va primi c chitanță cu color în care va fi completata numele și pronumele localitatea, strada și numărul și suma pe care o depune în cifre și litere.

Sumele depuse urmează să treacă în cont blocat la dispoziția Ministerului de Finanțe. Înscrierea pentru depunerea sumelor rămasă în cont blocat se face fără orice altă formalitate, în afară de completarea unei chitanțe, pe care o va primi la mână, rămânând băncii doar banii și contul chitanței. Despre su-

mele depuse Pe dosul chitanței predătorul va specifica căte hărți à 500, à 1000, à 10.000, à 100 mil și a. s. m. d. a deous la bancă.

Cetățenii Aradului, care mai dispun de enumere sume de bani după preschimbarea celor 3 milioane, sunt invitați să le depună în termenul cel mai scurt, întrucât încheierea la sfârșit la data de 30 August orele 20.

## La moara din Schändorf se măcină făină albă

Organele de control ale Serviciului Județean Economic au decis proces verbal de sabotaj administratorului moșii din Schändorf, Aster Ernest, care a permis că la suvenita moară să se macine făină albă, ceea ce este contrar dispozițiunilor legale.